

LegnanoNews

Le news di Legnano e dell'Alto Milanese

“La lingua più importante è la vostra”

Valeria Arini · Monday, February 27th, 2023

Vitaliy è originario di Odessa. Quando è scoppiata la guerra in Ucraina lui e la sua famiglia hanno lasciato il Paese e sono stati accolti in Italia. Da quasi un anno vive a Legnano, ospite nelle abitazioni gestite dall'**associazione di Cielo e Terra**, in corso Garibaldi. Vive in un appartamento insieme ad altre quattro famiglie ucraine e nel pomeriggio fa lezioni di jujutsu. Frequenta la seconda media alle scuole Tosi ed è uno degli alunni che in occasione della **Settimana dell'Intercultura, oggi, 27 febbraio, ha letto e tradotto la favola della tradizione ucraina “Kolobok”**.



Insieme ad altri due connazionali, ha **raccontato la storia ai bambini della primaria, riuniti in aula magna per l'evento interculturale.** «È stata un'esperienza molto bella – commenta – ho scelto questa favola della nostra tradizione perchè me la raccontavano quando ero bambino. È stato bello tradurla per questa occasione». Vitaliy parla un italiano fluente e **insieme agli altri 16 ragazzini ucraini accolti alle scuole Tosi, è ben integrato con i compagni:** «La lingua più

importante è la vostra – ha ricordato la facilitatrice linguistica dal palco – e la Giornata Internazionale della lingua Madre ci ricorda quanto ogni lingua sia importante».



Dopo una settimana di lavori sulla lingua madre – comprese **lezioni di cirillico** tenute dagli studenti ucraini – alla scuola media, **il testimone passa ora ai piccoli delle elementari Pascoli e Manzoni, e della materna Anna Frank** che da oggi saranno coinvolti in una serie di attività insieme ai genitori, coinvolti nella lettura di storie in lingua e nella preparazione del the: «Ringrazio tutte le famiglie che si sono prestate a raccontare a scuola le storie della propria tradizione – ha detto la dirigente scolastica, Maria Carelli – anche questa sarà una settimana bellissima». L'assessore Ilaria Maffei è intervenuta sottolineando proprio quanto «quest'anno sia stato bello il coinvolgimento dei genitori. Grazie a queste iniziative – è la sua riflessione – i bimbi si sentono valorizzati. Un momento molto importante per dare loro voce». L'assessore ricorda anche che fino al 10 marzo è possibile candidarsi alla [consulta dei Nuovi Cittadini](#)

Referenti del progetto interculturale sono le professoresse Daniela Moroni, per la primaria e Nicoletta Fedeli, per le scuole medie. Hanno collaborato le facilitatrici linguistiche della cooperativa Stripes.

This entry was posted on Monday, February 27th, 2023 at 8:39 pm and is filed under [Legnano, Scuola](#). You can follow any responses to this entry through the [Comments \(RSS\)](#) feed. You can leave a response, or [trackback](#) from your own site.

